

RESPIRATEUR EN ÉLASTOMÈRE EN CONTEXTE DE PANDÉMIE DE COVID-19

Élaboré par : L'équipe des conseillères à l'évaluation
et à la standardisation des produits

Version du : 2021-07-15



CARTOUCHES NORTH HONEYWELL

Cartouche - Masque North Honeywell

Filtre contre les particules NIOSH P100

Respirateur en élastomère avec valve d'exhalation (expiratoire):

Mettre un masque de procédure sur la valve d'exhalation si utilisé à moins de 2 mètres d'un usager non-confirmé COVID-19 ou si utilisé lors d'une procédure invasive avec champ stérile dans un cadre chirurgical ou procédural. *INSP 12 avril 2021*



Code d'article	No Fab	Code de GRM
SM913	7580P100	42050179

Certifié P100

La lettre *P* signifie *oil proof*

Capture 99,97% des particules dans l'air ambiant

Cartouche compatible avec la série 5500 et 7700*



Série 5500



Série 7700

*La série 5500 et 7700 n'est actuellement pas disponible pour achat

MASQUES ET CARTOUCHES 3M

Masque 3M Série 7500

Respirateur en élastomère avec valve d'exhalation (expiratoire):

Mettre un masque de procédure sur la valve d'exhalation si utilisé à moins de 2 mètres d'un usager non-confirmé COVID-19 ou si utilisé lors d'une procédure invasive avec champ stérile dans un cadre chirurgical ou procédural. *INSP 12 avril 2021*



Taille	Code d'article	Code de GRM
Petit	3M7501	46000383
Moyen	3M7502	46000216
Grand	3M7503	46000384

Masque 3M Série 6000 (chimio)

Respirateur en élastomère avec valve d'exhalation (expiratoire):

Ajouter le filtre pour valve d'exhalation si utilisé à moins de 2 mètres d'un usager non-confirmé COVID-19 ou si utilisé lors d'une procédure invasive avec champ stérile dans un cadre chirurgical ou procédural. *INSP 12 avril 2021*

ou

Si le filtre n'est pas disponible, mettre un masque de procédure sur la valve d'exhalation si utilisé à moins de 2 mètres d'un usager non-confirmé COVID-19 ou si utilisé lors d'une procédure invasive avec champ stérile dans un cadre chirurgical ou procédural. *INSP 12 avril 2021*



Taille	Code d'article	Code de GRM
Petit	3M6100	42022663
Moyen	3M6200	42022664
Grand	3M6300	42022665

Filtre # 604 GRM: 46000399

** Voir en annexe pour les consignes d'utilisation du filtre

Masque complet 3M Série 6500

Respirateur en élastomère avec valve d'exhalation (expiratoire):

Mettre un masque de procédure sur la valve d'exhalation si utilisé à moins de 2 mètres d'un usager non-confirmé COVID-19 ou si utilisé lors d'une procédure invasive avec champ stérile dans un cadre chirurgical ou procédural. *INSP 12 avril 2021*



Taille	Code d'article	No Fab	Code de GRM
Petit	3M6501QL	3M6501QL	42050350
Moyen	3M6502QL	3M6502QL	42050351
Grand	3M6503QL	3M6503QL	42050352

Cartouche - Masque 3M

Série 6000, 7500

Filtre contre les particules NIOSH P100



Code d'article	Code de GRM
3M7093	31001463

Certifié P100

La lettre *P* signifie *oil proof*

Capture 99,97% des particules dans l'air ambiant

Cartouche - Masque 3M Série 6000 et 7500 (chimio)

Filtre contre gaz/vapeur et particules NIOSH P100



Code d'article	Code de GRM
3M60923	42022666

Certifié P100

La lettre *P* signifie *oil proof*

Capture 99,97% des particules dans l'air ambiant

Cartouche - Masque 3M Série 6000 et 7500 (chimio)

Filtre contre gaz/vapeur et particules NIOSH P100



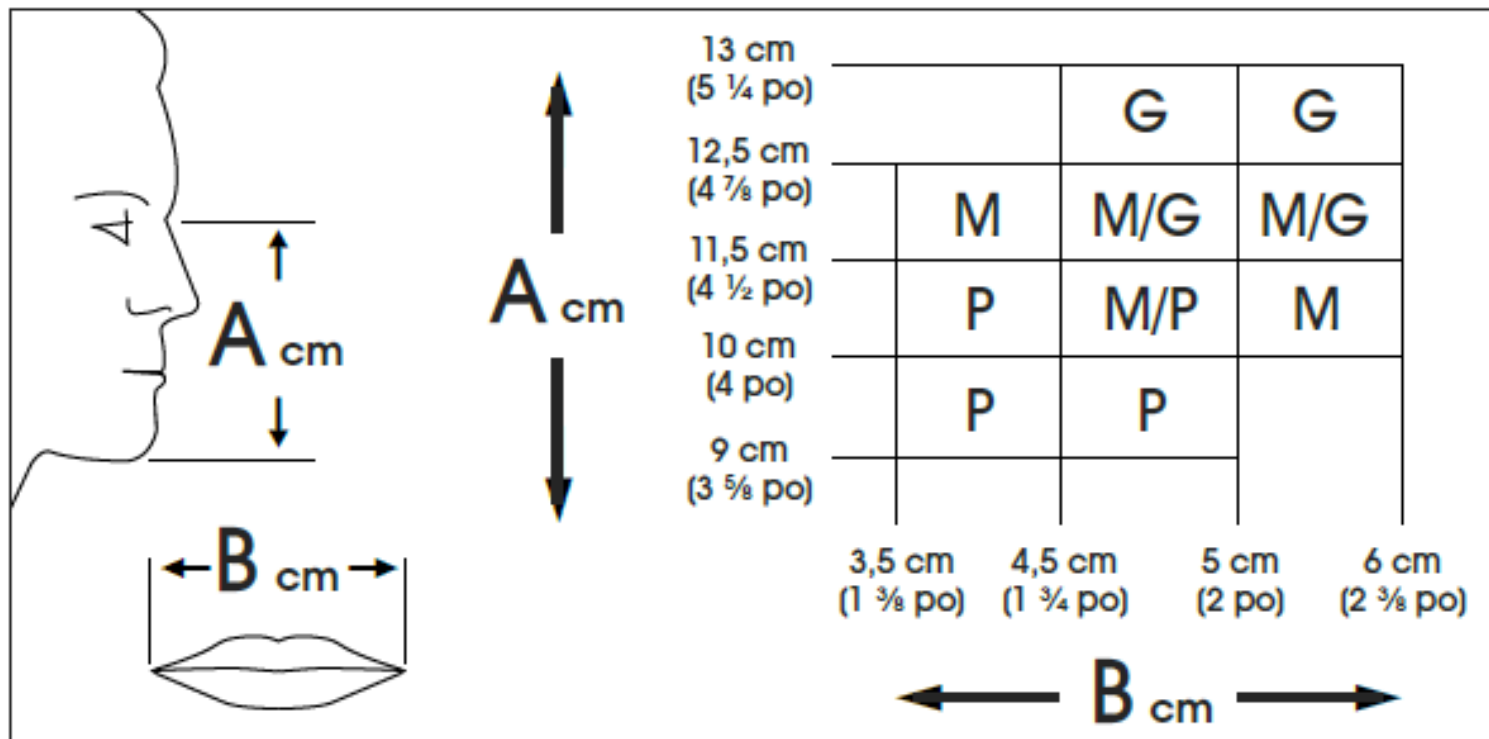
Code d'article	Code de GRM
3M60926	46000382

Certifié P100

La lettre *P* signifie *oil proof*

Capture 99,97% des particules dans l'air ambiant

Tableau des dimensions



Procédure de désinfection des respirateurs en élastomère (masque à cartouche)

Procédure de montage et d'ajustement des demi-masques à cartouche , disponible sur intranet, section COVID-19 / Accueil / Équipement de protection, volet Masque à cartouche

Procédure de réutilisation du masque à cartouches P-95 ou P-100, disponible sur intranet, section COVID-19 / Accueil / Équipement de protection, volet Masque à cartouche

Utilisation du filtre pour valve d'exhalation 604



Objectif:

Le filtre pour valve d'exhalation, permet de filtrer l'air expiré, lorsqu'un contrôle à la source est requis.

Entretien et durée d'utilisation:

- Désinfecter avec une lingette désinfectante, entre les utilisations.
- Changer le filtre, lorsque ce dernier est visiblement souillé, endommagé ou lorsque la respiration est plus difficile.
- Ne pas utiliser le filtre au-delà de la date d'expiration. Inscrire la date d'expiration sur le filtre

Utilisation du filtre pour valve d'exhalation 604



Assembler le filtre sur la valve d'Exhalation

1. Assurez-vous que la valve d'exhalation n'est pas endommagée
2. Désinfecter la valve d'exhalation avec une lingette désinfectante



3. Aligner les languettes du filtre avec les fentes de la valve d'exhalation
4. Pousser le filtre dans la valve, le filtre devrait couvrir uniformément la valve



Utilisation du filtre pour valve d'exhalation 604



Assembler le filtre sur la valve d'Exhalation

5. Tourner lentement le filtre dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la rotation s'arrête.
6. Tirer légèrement vers l'extérieur sur le filtre pour confirmer une connexion complète.



7. Contrôle d'étanchéité

Cliquer sur le lien ci-dessous, pour visionner la vidéo

<https://multimedia.3m.com/mws/media/20627410/filtre-de-soupape-dexpiration-3m-604.mp4>



Références

<https://www.tenaquip.com/pdfs/bgt18/fr/0370.pdf?1535729557>

<https://fr.uline.ca/Product/Detail/S-21488/Reusable-Respirators/North-7580P100-Hard-Shell-Particulate-Filter-P100>

<https://fr.uline.ca/Product/Detail/H-3392/Reusable-Respirators/3M-7501-Half-Face-Respirator-Small?keywords=3m7501>

<https://fr.uline.ca/Product/Detail/H-2802/Reusable-Respirators/3M-6100-Half-Face-Respirator-Small?keywords=3m6100>

https://www.3mcanada.ca/3M/fr_CA/worker-health-safety-ca/products/~//Respirateur-r%C3%A9utilisable-%C3%A0-masque-complet-3M-MC-6700-petit-4-caisse/?N=5011378+8720550+3293806356&preselect=8711017+8720539+8721802+8750854+3293786499+3294529206&rt=rud

<https://fr.uline.ca/Product/Detail/S-17120/Reusable-Respirators/3M-2091-Particulate-Filter-P100?keywords=3m2091>

<https://fr.uline.ca/Product/Detail/S-20007/Reusable-Respirators/3M-7093-Hard-Shell-Particulate-Filter-P100>

https://www.3mcanada.ca/3M/fr_CA/company-ca/all-3m-products/~//Cartouche-contre-les-vapeurs-organiques-et-les-gaz-acides-avec-filtre-3M-MC-60923-30-paires-caisse/?N=5002385+3293734706&preselect=3293786499+3294529206&rt=rud

<https://fr.uline.ca/Product/Detail/S-19186/Reusable-Respirators/3M-60926-Multiple-Gases-Vapor-Cartridge-Filter-Combo-P100?keywords=3m60926>

<https://www.inspq.qc.ca/sites/default/files/publications/3049-respirateurs-elastomere-milieu-soins-contexte-penurie-covid19.pdf>